



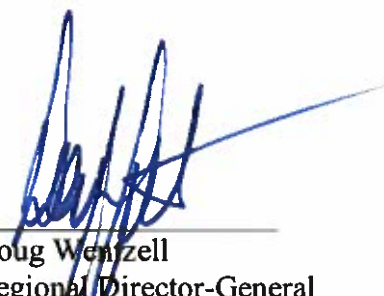
Variation Order / Ordonnance de modification
MAR-VAR-2023-055

FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2023-055

The Regional Director-General of the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, issues the annexed Order varying the close times for fishing for gaspereau in certain waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia, this 19th day of May, 2023.



Doug Wentzell
Regional Director-General
Maritimes Region



Variation Order / Ordonnance de modification
MAR-VAR-2023-055

ORDER VARYING THE CLOSE TIMES FOR FISHING FOR GASPEREAU IN CERTAIN WATERS OF NOVA SCOTIA

Short Title

1. This Order may be cited as Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2023-055.

Variation

2. The yearly close times for recreational and commercial fishing for gaspereau, as fixed by paragraphs 41(1)(a) and 41(2)(a) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations* and set out in Item 2 of Schedule V, are hereby varied such that no person shall fish for gaspereau in the waters set out in Column I of the Table of this order by a method set out in Column II during the corresponding yearly close time set out in Column III.

Table

Column I Waters	Column II Method	Column III Yearly Close Times
Inland waters of the Gaspereau River, Kings County, except the waters described in (b) below.	(a) Dip nets (b) Gill Nets (c) Drift Nets (d) Square Nets (e) Trap Nets (f) Weirs	(a) 21:30 h May 19 to March 14 (b) 21:30 h May 19 to March 14 (c) 21:30 h May 19 to March 14 (d) 21:30 h May 19 to March 14 (e) 21:30 h May 19 to March 14 (f) 21:30 h May 19 to March 14
Inland waters of the Gaspereau River, Kings County, from the new fish ladder at the White Rock Dam, grid reference 389808 4989855, downstream to a point, as marked by a fishery officer, 640 m downstream from the White Rock power house (refer to map Wolfville 21 H/1).	(a) Dip nets (b) Gill Nets (c) Drift Nets (d) Square Nets (e) Trap Nets (f) Weirs	(a) January 1 to December 31 (b) 21:30 h May 19 to March 14 (c) 21:30 h May 19 to March 14 (d) 21:30 h May 19 to March 14 (e) 21:30 h May 19 to March 14 (f) 21:30 h May 19 to March 14

Coming Into Force

3. This Order shall come into force May 19, 2023 and remain in force until June 1, 2023 unless otherwise revoked.



Fisheries and Oceans
Canada

Pêches et Océans
Canada

Variation Order / Ordonnance de modification
MAR-VAR-2023-055

NOTICE

May 19, 2023

The Regional Director-General of the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region, gives notice that Variation Order MAR-VAR-2023-055 has been issued to vary the close times for fishing for gaspereau in the waters of the Gaspereau River in Kings County, Nova Scotia.

It is prohibited to fish for gaspereau in the Gaspereau River using dip nets, gill nets, drift nets, square nets, trap nets or weirs from May 19, 2023 at 21:30 until March 14, 2024.

For more information please contact a local fishery officer.

Doug Wentzell
Regional Director-General
Maritimes Region



Variation Order / Ordonnance de modification
MAR-VAR-2023-055

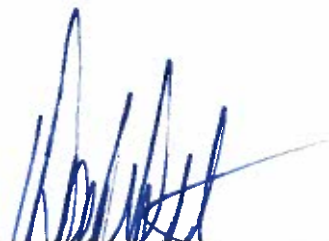
LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes

Ordonnance de modification n° 2023-055

Le directeur général régional du ministère de Pêches et des Océans de la région des Maritimes, en vertu du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, établit l'ordonnance de modification ci-jointe, modifiant la période de fermeture de la pêche du gaspareau dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 19 mai 2023.


Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes



ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE DE LA PÊCHE DU GASPAREAU DANS CERTAINES EAUX DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

Titre abrégé

1. Cette ordonnance de modification peut être citée comme l'ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2023-055.

Modification

2. Les périodes de fermeture annuelles de la pêche récréative et de la pêche commerciale du gaspereau visées aux alinéas 41(1)(a) et 41(2)(a) du *Règlement de pêche des provinces maritimes* et définies à l'article 2 de l'annexe V de ce règlement sont par la présente modifiées, de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher le gaspereau dans les eaux décrites à la colonne I du Tableau de la présente ordonnance selon une méthode décrite à la colonne II pendant les périodes de fermeture annuelles décrites respectivement à la colonne III.

Tableau

Colonne I Eaux	Colonne II Méthode	Colonne III Période de fermeture
Les eaux intérieures de la rivière Gaspereau, comté de Kings, à l'exception des eaux de la rivière Gaspereau décrit ci-dessous;	(a) Épuisettes (b) Filets maillants (c) Filets dérivants (d) Carrelets (e) Filets-trappes (f) Filets-pièges	(a) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (b) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (c) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (d) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (e) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (f) 21:30 h le 19 mai au 14 mars
Les eaux intérieures de la rivière Gaspereau, comté de Kings, depuis la nouvelle échelle à poisson du barrage de White Rock (coordonnées de quadrillage 389808 4989855) jusqu'à un point, marqué par un agent des pêches, situé à 640 m en aval de la centrale électrique de White Rock (se reporter à la carte 21 H/1 de Wolfville).	(a) Épuisettes (b) Filets maillants (c) Filets dérivants (d) Carrelets (e) Filets-trappes (f) Filets-pièges	(a) 1 ^{er} janvier au 31 décembre (b) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (c) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (d) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (e) 21:30 h le 19 mai au 14 mars (f) 21:30 h le 19 mai au 14 mars

Entrée en vigueur

3. La présente ordonnance prend effet le 19 mai 2023 et restera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 1^{er} juin 2023.



Variation Order / Ordonnance de modification
MAR-VAR-2023-055

AVIS

Le 19 mai 2023

Le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans, Région des Maritimes, donne avis que l'Ordonnance de modification MAR-VAR-2023-055 a été émise pour modifier les périodes de fermeture de la pêche au gaspareau dans les eaux de la rivière Gaspereau dans le comté de Kings (Nouvelle-Écosse).

Il est interdit de pêcher le gaspareau dans la rivière Gaspereau à l'aide d'épuisettes, de filets maillants, de filets dérivants, de carrelets, de trappes en filet ou de bordigues du 19 mai 2023 à 21 h 30 jusqu'au 14 mars 2024.

Pour de plus amples renseignements, prière de communiquer avec l'agent des pêches local.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes